

512450-2026 - Zadávání

Itálie – Služby obyvatelstvu – Gara europea a procedura aperta per l'affidamento del servizio annuale di interpretariato in consecutiva e di traduzione a supporto della Commissione Territoriale per il Riconoscimento della Protezione Internazionale di Milano.

OJ S 141/2026 24/07/2026

Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim
Služby

1. Kupující

1.1. Kupující

Oficiální název: UFFICIO TERRITORIALE DEL GOVERNO (UTG EX PREFETTURA) DI MILANO

E-mail: contratti.prefmi@pec.interno.it

Právní forma kupujícího: Ústřední orgán státní správy

Činnost veřejného zadavatele: Veřejný pořádek a bezpečnost

2. Řízení

2.1. Řízení

Název: Gara europea a procedura aperta per l'affidamento del servizio annuale di interpretariato in consecutiva e di traduzione a supporto della Commissione Territoriale per il Riconoscimento della Protezione Internazionale di Milano.

Popis: Gara europea a procedura aperta per l'affidamento del servizio annuale di interpretariato in consecutiva e di traduzione a supporto della Commissione Territoriale per il Riconoscimento della Protezione Internazionale di Milano.

Identifikátor řízení: 29e845cc-b92e-469c-a84b-0456eb35e193

Interní identifikátor: 6485815

Typ řízení: Otevřené

Řízení se zrychlí: ne

2.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 85320000 Služby obyvatelstvu

2.1.2. Místo plnění

Nižší územní jednotka země (NUTS): Milano (ITC4C)

Země: Itálie

2.1.3. Hodnota

Odhadovaná hodnota bez DPH: 4 536 000,00 EUR

2.1.4. Obecné informace

Právní základ:

Směrnice 2014/24/EU

Direttiva 2014/24 UE

Použitelné přeshraniční právo: Direttiva 2014/24 UE

2.1.6. Důvody pro vyloučení

Zdroje důvodů pro vyloučení: Zadávací dokumentace

5. Část

5.1. Část: LOT-0001

Název: 6485815 - lotto 1

Popis: 6485815 - lotto 1

Interní identifikátor: LOTTO 1

5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 85320000 Služby obyvatelstvu

5.1.2. Místo plnění

Nižší územní jednotka země (NUTS): Milano (ITC4C)

Země: Itálie

Další informace: Milano

5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Doba trvání: 24 Měsíce

5.1.5. Hodnota

Odhadovaná hodnota bez DPH: 4 536 000,00 EUR

5.1.6. Obecné informace

Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Projekt veřejných zakázek plně nebo částečně financovaný z prostředků EU

Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ano

5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Zadávací dokumentace

5.1.10. Kritéria pro zadání

Kritérium:

Typ: Kvalita

5.1.11. Zadávací dokumentace

Adresa zadávací dokumentace: <https://www.acquistinretepa.it/bandi/aperta/gara-asp/28f7d7444cbb57f4>

5.1.12. Podmínky zadávání zakázek

Podmínky podání:

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://www.acquistinretepa.it>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: italština

Elektronický katalog: Nepovolena

Lhůta pro doručení nabídek: 28/08/2026 18:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Doba, po kterou musí nabídka zůstat platná: 180 Dny

Smluvní podmínky:

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Elektronická fakturace: Požadována

Bude použito elektronické objednávání: ne

Bude použita elektronická platba: ano

5.1.15. **Techniky**

Rámcová dohoda:

Žádná rámcová dohoda

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. **Další informace, mediace a přezkum**

Organizace příslušná pro přezkum: TAR LOMBARDIA

Informace o lhůtách pro přezkum: 30 giorni

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum: UFFICIO
TERRITORIALE DEL GOVERNO (UTG EX PREFETTURA) DI MILANO

8. Organizace

8.1. **ORG-0001**

Oficiální název: UFFICIO TERRITORIALE DEL GOVERNO (UTG EX PREFETTURA) DI MILANO

Registrační číslo: 80101710152

Poštovní adresa: CORSO MONFORTE 31

Obec: MILANO

PSC: 20100

Nižší územní jednotka země (NUTS): Milano (ITC4C)

Země: Itálie

Kontaktní místo: Cristiano Cosa

E-mail: contratti.prefmi@pec.interno.it

Telefon: +3902775843074

Úlohy této organizace:

Kupující

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum

8.1. **ORG-0002**

Oficiální název: TAR LOMBARDIA

Registrační číslo: 97024970150

Obec: Milano

PSC: 20122

Nižší územní jednotka země (NUTS): Milano (ITC4C)

Země: Itálie

Kontaktní místo: Segreteria

E-mail: tarmi-segrprotocolloamm@ga-cert.it

Telefon: 02760531

Úlohy této organizace:

Organizace příslušná pro přezkum

Oznámení - informace

Identifikátor oznámení/verze: 53a1baf6-6b50-4d40-bc61-20270ddeb2e0 - 01

Druh formuláře: Zadávací

Typ oznámení: Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim

Podtyp oznámení: 16

Datum odeslání oznámení: 23/07/2026 07:57:31 (UTC+00:00) západoevropský čas

Jazyky, v nichž je toto oznámení oficiálně k dispozici: italština

Číslo zveřejnění oznámení: 512450-2026

Číslo vydání v řadě S Úř. věst.: 141/2026

Datum zveřejnění: 24/07/2026